

## Előfizetési árak:

Egész évre . . . 10 frt — kr.  
Félévre . . . 5 „ — „  
Negyedévre . . . 2 „ 50 „  
Egy óra . . . — „ 85 „  
Egyes szám ára 4 kr.

## Kiadóhivatal:

PÉCSETT, Mária-u. 1. sz.  
a kir. itélőtábla épületével  
szemben,  
hová az előfizetések és a lap  
szétküldésére vonatkozó föl-  
szólalások intézendők.

## Szerkesztői iroda:

PÉCSETT, Mária-utca 1. s.  
a kir. tábla átellenében.  
hová a lap szellemi részé-  
reillető minden közlemény  
intézendő.

Kéziratot vissza nem adunk

## Hirdetéseket

a kiadóhivatal veszi föl

## PÉCSI FIGYELŐ

POLITIKAI NAPILAP.

## Stréberek.

Pécs, 1896. december hó 12

(\* \*) Még a levegő is mindenféle elem keveréke. Tiszta oxigén nem való szervezetünknek: élni sem tudánk benne. Lehet az ember meggyőződésből, vagy szédülésre hajló gyenge természete miatt, hűsleges vizivó; de a társadalomnak igen egészséges, okos törvényeivel jönne ellenkezésbe akárhányszor, ha egy ital bort nem űritene.

Be kell érnie a legvérmesebb politikusknak is azzal, hogy kedvelt napilapja hetenkint egy-két nem politikai vezércikelyt is hoz. A legléghőbb olvasónak viszont el kell ismernie, hogy nemcsak a szórakoztató elbeszélések érik meg az elolvasásra szánt időt. És nincs az az amateur festmény-gyűjtő, aki ért a művészethez és a mellett ne gyönyörködne egy becses metszetben; viszont halálosan nevetségessé teszi magát az a zenész, aki, hacsak a cimbalom virtuóza is, azt állítja, hogy Wagner zenéjében nem érzi át, nem ismeri fel a szépet, a felségest.

Végre is emberek közt élünk és emberi alkotások közt. Az államhatalom, sajnos, gépezetének összes tényezőit merő gépeknek tekinti, embervoltukat, szükségleteiket szintén figyelmen kívül hagyja. Ez nem maradhat így, mert az állam nem öncél: emberi alkotás, a melyen javítani lehet, a melyet tágitani lehet. Sőt ez nagyon szép életcél is volna s ha a legna-

gasabb értelmiségnek humanitárius nagy tömege nem veszi kezébe kivívását: félt, hogy hivatlan elemek, brutális eszközökkel fognak hozzá, — oly elemek, a melyeket azonos szenvedések kölcsönös részvételre gerjesztenek.

Ezt a kölcsönösséget nélkülözzük legjobban, legfájdalmasabban. Nemzetiségek, felekezetek, néposztályok, pártok, intézetek, cégek, klikkek, egyesek úgy szoktak gondolkodni: „Ki nincs velünk, az — ellenünk.“ Féltik a lelküket és minden érdeküket egymástól, elzárkóznak, minden módon egymást kijátszani, megelőzni akarják, gyakran nyereség kilátása nélkül, rendesen a maguk nemesebb erkölcsi tartalmának rovására. Mintha nem volna kimondva, mintha legjobbjaiknak nem volna elméjébe vésvé a művelődés nagy vezéreszméje, s mintha nem azokat az egyéneket tartanók ünneplésre legméltóbbaknak, legnagyobbaknak, akik elől viszik a művelődés, tökéletesedés fátylóját. Mintha a műveltség virága az az ököl, meg könyökkel előre nyomulás és az az anyagi érdekhajhászat volna, a melyek éppen a mi korunk leggyakoribb jelenségei.

A ma uralkodó, bár elburkolt, ökoljognak nem csekélyebb végkövetkeztetése a versengésben résztvevő ellenfelek elejtése. Az élet ma minden téren: harc, életrehalálra. A formái ugyan a civilizáció szülöttei, de a lényeg: visszataszító, természetellenes testvérharc; a vég előbb-utóbb testvérgyilkosság. A jobbak aztán elvonul-

nak, különösen a politikai küzdőtérrel, mikor az ellenfelek azzal állauak elő, hogy „önmagának él, nem vesz részt a közügyekben.“ Ha pedig részt vesz? Akkor neki esnek és marják.

A kin a marás nem fog, aki ki bírja állani a mérges fogak harapását, aki ráfogásnak, rágalomnak oda se néz, aki mindenütt ott van, akár látják szívesen, akár nem, aki szívós a kitartásban, érzéketlen a tolokodásban, fáradhatatlan a megjelenésben, odaadó a hatalmasabbak iránt: az boldogul. Az ilyen keresztülfurja magát a tömegben, akárhány könyökdöfést is kapjon az oldalába, láptiprást a tyukszemére és erős megjegyzések dorongját a füle köré. Ámde ha egyszer célt ért, valamiféle polcra jutott, a kenyérsztoztatás pedig kezégyébe esik, — belecsömörlik a hizelgésekbe, a magasztalásokba, az alázatosak mosolyába, a kérvényezők könyhullatásába és mindenféle változataiba a ravaszságnak és képmutatásnak.

Kérdés már most: vajjon érdemes-e az ilyen emberekből álló emberiségért elhagyni a nyugalmas otthonot, beleelegyedni a közügyekbe és utat nyitni a strébereknek, akik kitaszigálnak helyedből, előre furakodnak, fejüket a szemed elé tolják, hogy nem láthatsz tőlük semmit; zászlót lengetnek, a melyre ha rá nem esküszöl, fejbe vernek a rudjával, ha pedig ráesküszöl, külön rabszolgája vagy a pártfegyelemnek Mungónál. Mungó tapsolni; Mungó éljenezni; Mungó szavazni.

## A „Pécsi Figyelő“ tárcája

## Heti krónika.

— A „Pécsi Figyelő“ eredeti tárcája. —

Ezt a hetet két szenzáció tette érdekessé.

Az első egy szerelmi tragédia volt.

A Dunántul határszélén, az elegáns kis püspöki város, Szombathely kebelében történt, melynek nyugodt csendes életét ritkán zavarja meg egy-egy ilyen nagyszabású, egész országra szóló tragikus esemény.

Ez az eset valóban nagyszabású és valóban egész országra szóló volt, különösen azért, mert a főhőse — katoná. Sőt talán még a Lajthán tulra is elhatott a híre; hiszen az egyik szereplője az o-ztrák sógorék hadügyminiszterével áll közeli, nagyon közeli név- és vérrokonságban.

Az eset maga — ha nyárspolgári körökben történt volna — egyszerű, igen egyszerű. Egy férj, kitől a neje válni akar, megöli a nejét; sőt meg akarja ölni bajtársát, a ki a nőnek barátja s kihez a nő, a végzetes estén, elmegy és elhívja házukhoz,

hogy megvédelmeztesse magát vele a férjével szemben. Pedig már van ott egy férfi, a férjnek szintén bajtársa és a nőnek szintén jóbarátja, a ki talán elegendő erős is — szóban és tettben — arra, hogy megvédje a nőt, ha az izgatott, ideges — mondjuk rá bátran — idegbajos férj bántalmazná. Ez itt a bökkenő; ez izgatja fel a végletekig a férjét is s ez adja a kezébe a revolvert, melylyel lelövi az asszonyt, lelövi a segítségül hitt jóbarátot. A másik bajtárs ellen — a ki dühöngésében meg akarja akadályozni — már csak kardot használ s megsebesíti azt is. Aztán kocsira ül, egész éjjel utazik és reggel azzal állit be a Corps Commandant elé:

— Jelentem alássan, lelöttem a feleségemet, meg a legjobb barátomat; egy bajtársamat pedig összekaszaboltam!

Es itt tér el a nyárspolgárok tragédiájától. Itt lép előtérbe egy óriási kérdőjel, a melyet a tragédia után vet oda a kielégítetlen emberi érzet, a kíváncsi érdeklődés és a kutató igazságszolgáltatás.

Katonáéknál ritkák az ilyen tragédiák. Annál inkább felkeltik hát az ember érdeklődését, a mely keresi a lélektani és fizikai okokat, melyek előidézték.

De hát ebben a keresésében csakha-

mar megállítja az a titokzatosság, mely ráborul mindenre, a mi a kaszárnyában belül történik.

S mert az is bent történt a kaszárnyában talán épen ezért lehet megtalálni — minden titokzatosság dacára is — a szomorú labirintusaiból kivezető fonalat. Egy kapitány, a ki fiatal feleségét beviszi lakni a kaszárnyába. Ott lakik vele és a fegyverek csörgése közt egyideig nem is alszik el körükben a szerelem Muzsája. De egyszerre megváltozik minden. A kaszárnya többi lakói sorban igen érdeklődnek a soruk iránt s az érdeklődők közül egy-kettő csakhamar a család legjobb barátja lesz. S hogy a legjobb barátok naponkint meglátogatják a házaspárt, azonkép hidegülnek el egymástól a férj és feleség. Az elhidegülés mind nagyobb, veszedelmesebb mérveket ölt; s a jóbarátok mind jobban járnak a házhoz. A férj nem tilthatja ki őket, — hiszen ők is a kaszárnyában laknak; a nő sem mutathat irántuk hidegséget, hiszen olyan kedves szellemes társalgók. És a férjet elfogja a kétség; lassankint hatalmába keríti az agyát s egyszer csak ráveszi a borzasztó vérengzésre. Miért, mi okból: hiába kérdezik; a kaszárnya vén, mohos falai nem adják meg rá a feleletet. Titoktartók, titkolózók ők is; akárcsak a hadtestparancsnoki irattárak!

Az igazságot ki nem mondhatod, véleményt nem változtathatsz; mert kapkodnod kell a kenyér után, amely másnak a szájában van s megköveteled a hazától, hogy segítsen neked azt elvenni. Minél szemtelenebb vagy az öndicséretben és minél körmönfontabb a vetélytárs kisebbitésében, annál nagyobb sikerre lehet kilátásod. Dicsérd a magad eszét és vond kétségbe a másokét; áruld, fitogtasd a tehetséged, hirdesd a céged és doboltasd te neveddel a világot. Mindezt pedig azért, hogy a hatalomra juthass, embertársaid fölé emelkedhessél, nevedet a történelem lapjaira följegyeztesd, ha más-ként nem, megfizetett tollakkal.

Ime, ez a mi politikai életünk tükre, ez az egész parlamenti küzdelem és ez a cél; semmi egyéb. Kiindulási pont az önzés s — különös — eredmény a — hazafiság! Ennek a sok kapzsiságnak, tolakodásnak, kapaszkodásnak, torzsalkodásnak, versengésnek és hiúságnak horzsolódásai idézik elő azt a világitó és éltető villamos áramot, mely a közérdek vásárcsarnoka fölött ragyog s a mely nélkül nem lenne melegség, világosság, élet.

Furcsa egy mozaikja ez az alkotásnak. Össze keverni, kavarni minden gyűlöletet, minden szenvedélyt, irigységet és haragot, átkot és kárhozatot: hogy abból fejlődjen ki a nemes, a magasztos és a dicső! A szellemi kotyvalékok, habarékok, kloakák, mocsarak összefolyása, melyből a közérdek alkotó geniusának vegyi hozzájárulásával kiválik a gyémánt, a gyöngy, az arany.

A komédiás had veri a mellét, hogy az ő hazafisága kifogástalan; pedig ha benéznének a szívébe, láthatnátok, hogy összes célja: a pénz és ennek birhatása. Hányan és hányan voltak a mostani választási hadjáratban, akik egyik kerületből visszavonultak csak azért, mert az ellenfél megfizette őket, igyen aztán másutt próbálva szerencsét, ott is csak az alkalmat várták: vajjon nem kínálják-e meg őket

Ez a tragédia volt e hét egyik szenzációja.

A hét másik szenzációjáért már nem kell meseze mennünk. Itt esett az meg Baranyában. Titokzatos kezek készítették elő, melyekhez az olasz államcsinyt kioroszakolni akaró vén Crispi kezei csak gyenge árnyékok. Titokzatos kezek, melyeknek mindegy akár polgármestert kell képviselővére méltóvá tenniük maguk által sem hitt dicsőhimnuszokkal; akár magasabb helyen képviselősködére kirendelt főispánt kell marasztalniok, csak azért, mert az alispán nyugalomba megy, ha új főispán jön a vármegye élére; akár püspökszínre kell muszáj magukat ártaniok s hangulatot készíteni egy egy jelöltnek, a maguk részére, ha ugyan a jóslással bakot nem lőnek . . . és így tovább. Nos hát ezek a titokzatos kezek most a mohácsi kórház felavató ünnepélyére furakodtak be és ott nem kevesebbet akartak, mint helyet csinálni egy alispánból leendő főispánnak.

És es astán méltán szenzációja a hétnek. Nagyobb zavartat ritkán okoz szenzáció, mint es; de nagyobb kétkedéssel is ritkán fogadnak valamit. S bizony bizony mosolyogva mondták ki rá mindjárt a szentenciát:

— Nem hiába kórházban született, de beteges gondolat is es; nem lesz belőle test soha!

ismét egy kis aprópénzzel. Voltak sokan, akik ily módon szépen összeszedtek.

Tudni, minden esetre igen sokan tudják ezeket, de tudni nem elég. Az a szeretetlenség, mely folyó ádáz harc, melyet főntebb említettünk: a türelmetlenségnek egyszerűen a kegyetlenségig fokozott válfaja. Ezt nem szabad eltérni első sorban; a vallások, fajok, ipar- és üzletágak, tudományos és művészeti tanok ellen fölfegyverzett türelmetlenséget ki kell irtani, mint a vadhust operálni, eltávolítani a különben egészséges testből: akkor a szervezet, az egész társadalom békén, nyugodtan, bizvást átengedheti magát az idő érlelő, fejlesztő hatalmának; dolgozhatnak nemesebb céljaiért és érhet el nagyszerű eredményeket azzal az erővel, amely ma le van kötve az osztály- és érdekharc ezernyi apró csatározásában.

## H i r e k.

Pécs, 1896. december hó 12.

### Majd ha itt lesz a farsang . . .

Mi lesz akkor?

Hát körülbelül ez:

Már korán délután megindul a készülődés. Előveszik a suhogó ruhákat, a rizs-port, a legyezőt. A leány szemei lázban égnek, szíve összeszorul, úgy fél valamitől. A mama is ideges, de nem szól egy árva szót sem arról, a mi gondokat okoz neki. A papa komoran sétál föl és alá, mintha temetésre készülné. Olyan különös hangulat uralkodik a hátszobán, mindenki komoly, pedig mulatóságba készülnek, a hol szórakozni és táncolni szoktak az emberek. A tánc, a tánc, ez ám a szörnyű dolog. Egy gondolat forog mind-egyikük eszébe:

— Lesz e táncos? Nem kelle majd petrezselymet árulni?

Ez a gondolat kíséri folyton a mulatóságba menőket, sőt még ott is szüntelen zaklatja őket. Ott érzi csak igazán a leány, mily kevés joga van neki és mily nagy a férfiak hatalma? Ha a nők emancipációja nagyobb mérvet fog ölteni és a diadalra fog jutni, úgy bizonyára megszűnik ez az elkeseredett

S ha nem lesz? Nos hát „több is veaszett Mohácanál.“ És a mór azért megtette a kötelességét s a mór mehet újabb szenzáció után vadászni.

Mert bizony mi jámbor vidékiek, nem vagyunk oly kellemes helyzetben, mint a boldog pestiek, hol most minden napra esik egy-egy gyilkosság vagy egyéb érdekes esemény. Ma egy leányt fojt meg a szeretője, egy kis fiuval együtt s beledobja őket holtan a kutba; majd egy tanult, iskolázott gazdag ifjut fog el a szerelmi féltékenységgel s lelövi azt, a kit vetélytársának hisz; s végül egy utcai leányt gyilkol meg pár szegényteljes forintjáért valami, az emberi érzésekből kivetkőzött, emberbőrbe bujt vadállat.

Bizony nekünk nincsenek ilyen szenzációink. Nálunk azonban az is elég, hogy felszavazza a kedélyeket, mikor holmi dupla bucsuzást emlegetnek, mikor egy mindenki által szeretett egyén mellett nagy lopva ünneplést akarnak egy másikat, a kinek győzelme napján nagyon is emlékeztetes módon fejezte ki e város népe az ő igen-igen nagy örömet. S ez okozta, hogy a már annyiszor megrendelt, de mindig befagyott bankett és ünneplés elmaradt e hétről is. Pedig ha más nem, a hét krónikása bizonyosan örült volna neki, legalább vegyithetett volna egy kis neveltségességet is a hét egyhangu történetébe,

állapot is, a melyet szegény, táncolni vágyó leányok kénytelenek átélni . . .

A cigány húzza. A leány remegve ül a mama mellett. A papa a távolból szemléli az egész jelenetet. A középben ott állnak a mai fiatal emberek. (Oh azok a mai fiatal emberek!) Van közöttük egy-kettő, aki szenvedélyes táncos, ki szüntelenül ott lejt végig a parketten egyik másik leánnyal. De a többiek! Az egyik némán bámul a levegőbe. Még alig 21 éves, de a legnagyobb nem törődéssel mondja:

— Bolondság!

A másik hevítlényebb, szívében nyugtalankodik valami, ha meglátja „Ő“ t. Természetesen csak „Ő“ vele táncol, kivéve a „muzsáj“ turokat.

A rendező bizottság tagjai merészen intenek a cigánynak és busditják a többieket:

— Táncoljatok fiuk!

Azonban a mint csak lehet, kiszöknek az étterembe, a hol sűrűznek, spricceréznek.

A leány most már éppen olyan ideges, mint a mama. Ha egy párt lát maga előtt eltáncolni, gyenge pir futja át az arcát. Illuziói, reményei, melyeket beteken át szőtt, teljesen eltűntek, nem is fél már, hanem keserű bosszúság fogja el. — Ha azután néha-néha odatéved egy-egy táncos, kénytelen-kelletlen mutat barátságos arcot, mialatt szívében vihar dul.

Azután jönnek a négyesek. A zenefelzendül, a párok sétálni kezdenek. Azután felállanak. Mindig több és több pár sorakozik a glédába. S akkor látható, kinek nincsen táncosa, ki ül? A rendező néhány percig fel és alá rohan, azután ugy tesz, mintha nem venne észre semmit és hangosan elkiáltja magát:

— Shéne anglais!

Kipirult arccal, összeszorult szívvel nézi végig a leány a figurákat. Alig várja, hogy véget érjen, pedig oly sokáig tart.

Ha azután vége szakad a táncnak — a leány halkán, remegve sugja a mamának: — Menjünk haza!

A mama nem szól semmit. Szótlanul felkel és indulnak, de indulás közben az ő arca is kipirul. Szinte érzi azokat a szuró tekinteteket, melyeket az ott maradók reá vetnek.

Hazaérnek. A leány leborul az ágyra és elkezd zokogni, a papa ismét komoran fel és alá sétál, a mama pedig zeörtölődő

irván a tudj' isten hányadszor befagyott bankettől.

Mert — s ez éppen a különös — e héten olyan enyhe idő volt, hogy még csak nem is fagyott. Halifax hivei, a kik vasárnap örvendve siettek a jégre, hétfőn reményvesztve jöttek hazafelé, mert a jeget víz borította. És a víz ott állt a jég felett egész héten s a korcsolyázásnak e hétre vége szakadt. Pedig még alig vette kezdetét a jég-szezon.

A város gazdasági tanácsosa is ime alig melegegett meg a házában, — már ki is akarták lopni belőle. Betörők jártak nála e héten s az éléskamrájából elloptak egyetmást. A betörők kézrekerítése iránt mozgósították az egész rendőri kart . . . de azok bizony mindez ideig nem kerültek kézre. Mi lett volna akkor, ha véletlenül magát a tanácsost is ellopják, — ha ilyen nehezen akadnak a betörők nyomára.

— Akkor sürgősen beszüntették volna a nyomozást!

Mondta a torony alatt valaki, a ki a tanácsost „ugy szereti, majd megeszi“ — mint a nóta mondja.

Ha már a nóta jut eszünkbe, hogyan feledkezhetnénk meg Berzsenyi Dániel szobrának leleplezéséről, mely e héten ment végbe, a hét egyik szenzációja színhelyén, Szombathelyen. Hát szobrot kapott a „Hervad

hangon nem hiszgelő dolgokat mond a mai fiatal emberekről.

A báli tudósító pedig lemegy a szerkesztőségbe és lendületesen megírja:

„Tegnap ismét egyike azoknak a fényes mulatságoknak zajlott le, melyre bizonyára mindnyájan a legnagyobb élvezettel gondolnak vissza...”

... Szép idő is lesz majd, ha itt lesz a farsang! Hanem előbb át kell esnünk az Adventen, a karácsonyi ünnepeken és meg kell értnünk a Vízkeresztet.

Naptárend 1896. december 13-án és 14-én.

Naptár: vasárnap, dec. 13. — Róm. kath.: Luca. — Prot.: Ottilia. — Görög-kel.: (dec. 1.) Natália. — Zsidó: Tebeth 8. — Nap kél 7 óra 26 perckor; nyugszik 3 óra 52 perckor. — Hold kél délben 7 perckor; nyugszik éjfél után 84 perckor. — Hétfő, dec. 14. — Róm. kath.: Viktor. — Prot. Mikáz. Görög-kel. (dec. 2.) Habakuk. — Zsidó: Tebeth 9. — Nap kél 7 óra 27 perckor; nyugszik 3 óra 52 perckor. — Hold kél délben 24 perckor; nyugszik éjfel 1 óra 39 perckor.

Időjárás: hőmérséklet fagypontra; légnymás 748. — Kilátás a központi meteorológiai intézet jelsége szerint: száraz, ködös idő és fagypontra körüli hőmérséklet várható.

Thea-uszona a pécsi jótékony nőegyletben vasárnap d. u. 4 órakor,

Hadastyánok közgyűlése vasárnap d. u. 2 órakor saját helyiségükben.

A népkonyha megnyitása a Mathessa-épületben hétfőn.

Színház: vasárnap d. u. a „Sárga csikó”; este „Három Kázmér.”

— **(Bucsuó főispán.)** A pécsi nemzeti kaszinó elnökének, Kardos Kálmán volt főispánnak tiszteletére f. hó 19-én (szombaton) déli 1 órakor díszelőadást, és este a színházi díszelőadás után, táncestélyt rendez, melyre névsze a meghívókat már holnap fogják kibocsátani. E szerint a kaszinó intézősége már tudja, hogy mikor fog bekövetkezni a főispán felmentése, következésképp a pécsi magisztrátus is ezen a napon fogja az ovációk sorozatát rendezni a távozó főispánnak oly terjedelemben, amint már megtörtént volt.

— **(Kassinói közgyűlés.)** A pécsi nemzeti kaszinó f. hó 20-án délelőtt 10 órakor tartja rendkívüli közgyűlését, melynek egyetlen tárgya — a meghívó szerint — az alapszabályok módosítása.

már ligetünk, dissei hullanak” költője, a ki szerint „Minden állam talpköve a tiszta erkölcs, mely ha ledől, Róma rabigába görnyed” s a ki oly régen megírta már, hogy „Mi a magyar most? Rut sziborita váz!”

Hát ha ma élne lángielkü Berzsényink, mit írna ma a magyarról? ... Mit írna? Meglehet, nem írna semmit; vagy pedig beállna a kormányparti lapokhoz — poéta léttére — vesércikkírónak. Hiszen ma meg van metélyesve már a levegő is s ha egy Mikszáth vesércikkírónak tud felcsapni, mért ne előzhetné meg ebben más is?!

Bizony a politika eseményeire e héten nagyon ráillik Berzsényi felkiáltása. Rut sziborita váz ma is a magyar; kivetkőztették jogjaiból, megnyusták hűségés sáfárjai s csak a csontja sörög már. És est a sörög csontu, rut szibarita vást Bánffy báró és pártja felöltöztetik most fényes ruhába s átnyújtják vele a királynak a felirati javaslatot, mely szerint minden jól van, minden helyesen van, a magyar boldog, érzi előhaladását, nagyságát és hatalmát. Hát maradjon meg minden a régiben; különösen pedig Bánffy a hatalom polcán. Mert mi benne bizunk; övé ez ország, a hatalom és a dicsőség... de meddig?!

Majd eljön a tavasz és elviszi magával Bánffyt és társait. Az lesz a szép tavasz; szebb, mint valamennyi régesrég!

Kövágó Órs.

— **(A holnapi thea-uszonna.)** A pécsi jótékony nőegylet holnapi (vasárnap) thea-uszónája, mely — mint irtuk is — utolsó lesz ez évben a következő élvezetes programot fogja tartalmazni: 1. Fél ötökör gyermek koncert lesz, melyet a Girardi, Cvetkovits és Mattyasovszky-fiúk hegedűn, gordonkán és szongorán adnak elő. 2. Öt órakor karácsonyi vásár. 3. Fél hatkor Schneider Istvánné fog énekelni. 4. Hat órakor Róna Béla olvas fel a „Snadahüpfek“-ből. 5. Fél hét órakor tombola húzás; főnyeremény: egy prágai sódar. 6. Hét órakor tánc fejezi be az érdekes estélyt.

— **(Adomány.)** A pécsi jótékony nőegylet karácsonyfájára Eibach Emil, tankarókpénztári könyvelő, 5 frtot adományozott.

— **(Árverés a vasuton.)** A vasuti kocsikban felejtett, továbbá kézbesíthetetlen küldemények a pécsi állomáson f. hó 15-én délelőtt fognak elárvereztetni.

— **(A baranyamegyei Hadastyán-segélyező egyesület)** egyhangulag tiszteletbeli tagjává választotta Majorossy Imre polgármestert. Az egyesület tagjai holnap (vasárnap) fognak a polgármesternél tisztelegni s ez alkalommal adják át neki a dísztaggá választásáról szóló okmányt is. Rendes évi közgyűlését az egyesület január hó 6-án tartja meg.

— **(Szűnik a sertésvész.)** Mint a megye alispáni hivatala értesítette a rendőrséget, a sertésvész legujabban Kátoly község — hol különben a sertésorbánc is megasúnt — továbbá Hidas, Bikal, Gadány, Szászvár, Csebény és Rácpetre községek sertésállományában megsúnt s ezért a jelzett községek a vesztegzár alól alispáni rendelettel feloldattak.

— **(Salamon József kir. tanfelügyelő jubileuma)** ügyében az ünnepélyt rendező nagybizottság ma gyűlést tartott, melynek nevezetesebb mozzanatai a következők: Mindenek előtt Reberics elnök jelentést tesz a gyűjtés eredményéről, mely 1500 frtot meghalad és kér a számadások felülvizsgálatára bizottságot kinevezni. A gyűjtés szép eredménye — tekintve azt, hogy 170 gyűjtő iv még mindig nem lett beküldve — kellemesen lepte meg a bizottságot. Véglegesen határoztak az ünnepély megtartásának napjára névsze is. Tekintetbe vették a mostani adventi időt, mely sok tanítót a részvételtől visszatartana s az ünnepély napját 1897. év január 21-dikére tűsték ki. Bemutatta elnök az alapítói oklevelet, mely egyelőre 3000 koronáról szól s kívánságára felülbírálat végett bizottságnak adták ki. Végül választottak sajtóügyi, fogadó, díszgyűlést rendező stb. bizottságokat, mely bizottságok időről-időre az elnöknel jelentést tesznek.

— **(Érdekes jelmezek.)** A pécsi önkéntes tűzoltó-testület jelmezbálja elé igen nagy érdeklődéssel nézhetünk. A bálon érdekes jelmezeket fogunk látni, a mennyiben már eddig is tengerész-jelmezek, roccoco-jelmezek, olasz, román és spanyol női jelmezek készültek s mindezek mellé még a legkülönbözőbb jelmezek fognak sorakozni. A rendezőség itt még egyszer tudomására hozza az érdeklő-

dőknek, hogy a kik a mulatságra tévedésből meghívót nem kaptak és arra igényt tartanak, forduljanak Winter Károly Szechenyi-téri üzletébe, hol meghívók még mindig rendelkezésre állanak.

— **(Két vesszedelmes szobmetező elfogatása.)** Jó fogást tett ma a buzapiacra Hermann János rendőrtizedes, elfogván két notórius szobmetező asszonyt, a kik a híres Lakatos cigányfamilia ivadékaiként mint ilyenek már egy egész emberöltő óta üzik a szobmetezés művészetét. Grebenár Julia és Lakatos Anna az illetők, Bácskába, a hírhedt Stanisics faluba valók, melynek lakosait nagyrészt Fáraó enyveskesztő ivadékaik tessik. A két asszony meglehetősen jól van öltözködve úgy, hogy tehetősebb polgárosszonyoknak hinné őket az ember. Pedig a legveszedelmesebb szobmetezők közé tartoznak s tíz évvel eselött már fogva voltak a pécsi rendőrségnél is. Éppen Hermann rendőrtizedes volt a porkoláb akkor s az ő keze alatt volt bezárva a két asszony, a ki most ismét felkereste Pécsét, hihetőség azért, hogy itt a közeledő ünnepekre való bevásárlások alkalmából a szobmetezés művészetét gyakorolják. Hermann rendőrtizedes azonban nem feledkezett meg róluk tíz év alatt sem és hamarosan nyakon csipte őket ma reggel a buzapiacra, mielőtt valakitől lophattak volna valamit. Az elfogott szobmetezők a rendőrségen beismerték eseményazonosságukat s egyelőre lakat alá kerültek s majd haza lesznek toloncolva falujukba.

— **(Adományok a népkonyha javára.)** A jótékony nőegylet javára legujabban a következő emberbarátok adakoztak: Ösv. Kohárits Károlyné 5 frt, Ösv. Cvetkovics Ferencné 5 frtot, Dr. Jellasi István 5 frtot, Szeifrits Antalné 10 frtot, Mestrits Anna 5 frtot, Erreth János ügyvédi kamarai elnök 15 frtot, Hanny Gábor kanonok 5 frtot. A nemessivü adományokért esuton is hálás köszönetet mond a nőegylet választmánya.

— **(Az éhes iskolásokért.)** A pécsi jótékony nőegylet, amidőn most télvis idején ismét felkarolta a kereset nélküli és elhagyott szegények déli élelmesését, nem feledkezett meg a szegénysorsu iskolás gyermekekről sem, kiknek otthon nemhogy meleg étel jutna délben, de még a betevő falat kenyert is nélkülözni kénytelenek. Eséken a szánandó iskolás apróságokon történt könyörületes gondoskodás, amennyiben Schneider István felügyelő igazgató közbenjöttével a város négy népiiskolai tanintézetéből, nevezetesen a belvárosi fiu-, ágostontéri, felső-vámház-utcai és szigeti külvárosi iskolákból nemre való tekintet nélkül 15—15 jelöltetett ki az egész téli időnyre ingyen ebédre. Így 60 szegény iskolás nyer naponként meleg déli táplálékot. Vajha a közönség támogatásával ez irgalmassági cselekedet buszító példáját minél kiterjedtebb módon gyakorolhatnák nemes szivü hölgyeink.

— **(Rablás.)** Malek Szulcsik János, somberek lakos, rosszul járt a napokban. Rózsás hangulatban ment hazafelé a kocsmából, mikor egyszerre egy ember elébe ugrott és életveszélyes fenyegetések közt kényszerítette, hogy adja át neki a pén-

zét. A megtámadott ember át is adta összes nála levő pénzét, hatvan forintot, mivel aztán a rabló odább állt. A dunaszekcsői csendőrs kinyomosta a tetteit St i f t Kálmán személyében, aki a rablást beismervén, át lett adva a mohácsi járásbírósnak.

— **(Leégett pajta.)** Dályok község szónaspajtája a napokban ismeretlen okból kigyuladt és le is égett. A kár 300 frtot tesz ki, ami nem térül meg, mert a községi pajta nem volt biztosítva. A főherceglaki csendőrs a nyomozást megindította a tűz keletkezésének kipuhatólása iránt, de az mindeddig nem vesetett eredményre.

— **(Megugrott tolvaj.)** R a j k o v Radivoj, J u n g Ádám és N á n i k István rácbólyi lakosoktól a napokban különféle tárgyakat loptak el, összesen 12 forint értékben. A lopások bejelentetvén a beremendi csendőrsnek, a nyomozás megindult a tolvaj kilétének felderítése iránt és sikerrel is járt, mert megállapították, hogy S z a b o l c s i c s Márk csavargó követte el a lopásokat. A gyanuba vett egyén bűnösségét különben legjobban igazolja az a körülmény, hogy a csendőrök elől megugrott. Minthogy mindeddig nem tudtak a nyomára akadni, elrendelték a körözését.

— **(Leégett birka-akol.)** V e p p e r t György, apáti lakosnak a Vanke-pusztán levő birtokán egy birka-akol a napokban ismeretlen okból kigyuladt és le is égett. A kár 300 forintot tesz ki, de minthogy ugyanennyire volt biztosítva az épület, a kár megtérül. A mohácsi csendőrs megindította a vizsgálatot a tűz keletkezését illetőleg, de az okot nem lehetett kipuhatólni.

— **(Lőcsőt lopott.)** G o n d i k József, beremendi lakos, S k o l n i k József ugyancsak ottani lakostól egy lőcsőt ellopott. A csendőrség azonban elfogta s nála az ellopott lőcsőt meg is találták. A lőcsőtolvaj nem is tagadta a lopást és ügye további eljárás végett áttétetett a bírósághoz.

— **(Uj tisztiorvos.)** Budapesten megtartott tisztiorvosi vizsgálaton H a r m o s Árpád bányorvos tisztiorvosi képesítést nyert.

— **(Brutális férj.)** Az éjjel 12 óra tájban egy didergő, átfázott asszony állított be a rendőrséghez segítségért. Elmondta, hogy az ura kikergette a lakásukból a hideg éjszakába s most nem tud hova menni. Oka, hogy mi volt erre a brutális tette, azt az asszony el nem képzeli: mert igaz, hogy a férj iszákos és házsártos természetű volt, verte is az asszonyt, de tegnap este éppen nem volt oka a veszekedésre, mert józanul is jött haza s otthon jó vacsorával várta az asszonyt. Vacsora közben tört ki belőle a harag és az asszónynak vékony háziruhájában kellett menekülnie előle, mert késsel kezében tüzte ki a lakásból. A rendőrségről astán két rendőr hazakísérte az asszonyt, a kit az ura bűnbánólag fogadott és megígérte, hogy nem bántja többet. Hogy meddig lesz hű a fogadásához, azt a jövő fogja megmutatni.

— **(Rosszul sikerült méhészkedés.)** Valami szenvedélyes méhészkész látogatást tett az éjjel ugy 11 óra tájban B ö k é r Cirill mezőszél-utcai kertjében, a hol egypár méhkaptár áll egy kis üvegház melegében.

A szenvedélyes méhészkész, amint látszik, egy kaptár méhet akart lábraállítani és elcsalni magával szebb tájak felé, hol nincs házörz eb és nincs rendőrség, de ebbe a derék szándékába beletört a bicskájá. Ott volt már az üvegháznál; be is ment abba, mikor a házörz eb észrevette és olyan ugatást vitt véghez, a kutyahangskála minden fokán végigugrálva, hogy végre is felverte csendes alomból a házigazdát. A tolvaj sem állhatta az eb virtuózus csendhaborítását s félvén, hogy még ottkapják, kerekét oldott és elinalt. A gazda már csak a megbolygatott méheket találta s mást senkit nem látott, de azonnal viágos lett előtte, hogy valami hivatlan méhészkész járt a méhei közt. Hogy ki volt: annak felderítésén a rendőrség fáradozik.

— **(Az isten elvette az eszét.)** K a l l ó Bénié, málomi lakosnő, a mai piacon egy asszony meg akarta lopni. Már ott kotorászott a zsebében, mikor Kallóné észrevette és karon fogván, el sem eresztette addig, míg egy rendőr nem vette a pártfogásába. A póruljárt tolvaj asszonyt aztán felvezették a rendőrbiztos elé; ott azonban mit sem akart tudni a lopás megkísérléséről és mindig azt hajtogatta, hogy „az isten elvette az eszét” s nem is tudja, mit akart tenni. Az asszony különben ismeretlen Pécsen; úgy látszik, vidékre való és mert nem lehetett tőle sem a nevét, sem a lakását megtudni s minduntalan csak azt emlegette, hogy „az isten elvette az eszét” s nem bír gondolkozni, — hát egyelőre fogva tartják. Majd csak eszméletehez jön a börtönben s bevallja, hogy hívják és hová való; amikor majd még egyszer kihallgatják a meghiusult zsebelést illetőleg s át fogják tenni ügyét a bírósághoz.

— **(Elsikkasztott fogat.)** H e r i n g Péter, magyar-egregyi lakos, tegnap reggel megbizta Till Ádám, fiatal mágoesi legényt, hogy hozzon be Pécsre fogatán utasokat. Till eleget is tett a megbizásnak; behozta az utasokat Pécsre, de a Hering Péter fogatával, melybe két sárga ló volt fogva, ma se tért vissza Magyar-Egregyre. Hering Péter ma délután bejelentette az esetet a rendőrségnél s most keresik az elsikkasztott fogatot és a legényt.

— **(Szerencsétlenségek.)** Mint bar.-monostori levelezőnk írja, e hó 10-én a keskendi erdőben egy kocsislegényt három fa, kiásás közben, agyon ütött. A szerencsétlen legénynek a karját és a koponyáját zuzta össze úgy, hogy egy pár percre rá a szerencsétlen ott az erdőben ki is szenvedett. Vigyázatlanság folytán pedig egy monostori polgár embernek törköly lerakás közben a lábát törte el a hordó.

— **(Szarvasvadászatok.)** A kaposvári uradalom erdeiben szarvastehenekre vadásznak. Az első vadászat nem járt a kívánt eredménnyel, mert a száraz, fagyos avaron a vadászok lépéseinek zaja elriasztotta az ovatos vadat, csak egy tehén esett el, melyet egy erdővéd lőtt le, midőn az a hajtásból visszatört. Kedden ismét volt szarvasvadászat, mely alkalommal Márffy Emil két szarvastehenet és egy szép vadmacskát lőtt.

— **(A pécsi püspöki szék betöltése)** elé mindenütt nagy figyelemmel néz-

nek, ezt mutatja, hogy nincs nap, melyen a fővárosi lapok ne cikkeznének e kérdésről. Egy jól értesült lapban e cím alatt „Kinek mit hoz a Jézuska” következőket olvashatjuk: „A magas klerus tiszteletreméltó sorában végre a hónapok óta tartó szelid kíváncsiságnak, mely itt-ott — azt mondják — kellemetlen percek is szerzett az oltár aláztatos szolgálóinak. Nem azért, mintha boldog emlékeztető Dulánszky Nándor püspöki székére valaki hiúságos gondolatokkal aspirált volna, de mivel

a) a természet irtózik az ürességektől,

b) s a vizek sohasem folynak visszafelé, illendő, hogy a pécsi püspökség történelmi nevezetességű díszes infulája végre megtalálja az azt érdemes főt, melyet — azt mondják, de az sem igaz, — térfogata a díszes püspöki infula viselésére jogosít. Semmi egyéb, csak ez. Mellétekintet, hivatottság, érdem stb. nem jön figyelembe az oltár szolgálóinak, kik egyenlően aláztatos és egyenlően érdemes kapásai az Ur szőlejének. Így hozza el a Jézuska F r a k n ó i Vilmosnak a pécsi püspökség infuláját, s hozzá — azt mondják de ez még nem bizonyos — még a bibornoki kappát is.

— **(Lőszőr és szivar.)** Egy elég csinos testállású ötös szivart mutattak ma nekünk. Le volt harapva a vége s a szivar belsőjéből több szál lőszőr ütötte ki a fejét, kíváncsian tekintvén az idegenbe. A tulajdonos eleinte huzgálni kezdte a szivarból a lőszőrt, de ha egyet kivont, kettő dugta ki helyette a fejét. Mikor aztán meggyőződött arról, hogy kefégyár van a szivarban, nem bántotta tovább s a benne rejlő idegen anyagok kiaknázására részvénytársaságot alakít.

**Alkalmi vétel** túlhalmozott raktárnál fogva mindenféle tárgyak egész külön csoportban u. m. valódi ezüst és china ezüst, consoldiszek, serlegek, korsók, falidiszek, irókészletek, kenyérkosarak, tortaapok, gyertyatartók, szivar, szivarka dobozok és szipkák stb. mélyen leszállított áron, de azért a tárgyak mégis művészies kivitelben kaphatók Schönwald Imre ékszergyárosnál Pécsen Király (főutca) Hattyu épület.

**Pain expeller a horgonnyal** valódi háziszernek vált be, és több mint 27 év óta igen sok családnál állandóan alkalmaztatik. Hátfájásnál, nyilalásnál, főfájásnál, köszvénynél, rheumánál stb. a horgony pain expellerrel való bedörzsölések jótékony csillapító szernek bizonyultak be; sőt járványos betegségeknek, mint a choléránál, hányási ingernél az alsó részek bedörzsölése szintén hatékony szernek mutatkozott. Ez a kitűnő háziszern jó hatásnak bizonyult az influenza eseteknél, mint kenő szer. Üvegenként 40, 70 krért és 1 frtért a legtöbb gyógyszerárban kapható; vigyázni kell azonban a jelzésre, melyen „Richter Horgony Pain Expeller-je”, vagy „Richter Horgony kenőcs” van szembetűnőleg nyomtatva, valamint a védjegyűl alkalmazott horgony.

Valódi orosz és amerikai sárcipők (Galloschen) valamint **KOLUMBUS** és minden más faj **korcsolyák** bevásárlására ajánljuk **NEOSCHIL ALAJOS** gummi különlegesség és acéláruk gyári raktárát Budapesten, IV. Váci-utca 27. sz.

## Törvényszék.

§ Jó szolgának bot a bére. Fanták István kőfejtő munkás — a ki különben valahonnan Árvamegyéből származott le Baranya — Szederkényen teljes hét álló esztendeig dolgozott Hirschfeld Adolf ottani kőbányájában. Jó munkásnak tudta mindenki és mégis a gazdája rosszul fizette s nem egyszer „döglött ludat” adott neki napssámja fejében. Ezért Fanták a nyáron otthagya Hirschfeldet és Kohn Mór kőbányájába ment dolgozni. Hirschfeld próbálta csendőrökkel is visszahozatni s mikor ez sem sikerült, levelet irt az új gazdájának s abban lopással gyanúsította Fantákat. Ennek a levelet megmutatta a gazdája s ekkor áthivatták Hirschfeldet, hogy bizonyítsa be a vádját. Fanták és Hirschfeld között veszekedés támadt s ez utóbbi botjával kezdte ütni Fantákat, a ki szintén nem volt rest, hanem egy vasruddal úgy helybenhagyta régi gazdáját, hogy annak sebei husz nap alatt gyógyultak meg. Ezután Hirschfeld súlyos testisértésért feljelentette Fantákat; ez pedig rágalmazásért és könnyű testisértésért panaszolta be. Ügyükben a pécsi kir. törvényszék ma tartotta meg a végtárgyalást, melynek eredménye az lett, hogy az ítélőbiróság mindkét vádlottat 8—8 napi fogházra ítélte, a mi ellen azok — természetesen felebbezték.

§ Naiv vádlott. Egy csinos fiatal leány áll a bírák előtt, azzal van vádolva, hogy a hol takarítónő volt, ellopott onnan egy pár

arany gyűrűt. Ez azonban nem bizonyul reá, hanem egyéb kisebbszertű lopások, a miért egy hónapi fogságot kap. Mikor kihirdetik előtte az ítéletet, belenyugszik s így átadják a királyi ügyészségnek.

— Nagyságos ur, szállal meg, volna egy alázatos kérésem.

— No mi az?

— Tessék megengedni, hogy reggel héttől kilencig kijárhassak a karitáni.

Persze nem teljesíthették ezt a jámbor kívánságát s szomoruan ballagott fel a fogházba a naiv vádlott.

§ Vitriol-dráma. Most egy éve élénk szóbeszédre adott alkalmat az egész városban, hogy egy urinó vitriollal leöntötte az urának a szeretőjét. A levitriolozott asszony súlyos testisértésért feljelentette az illető urnót, a kinek ügyében tegnap délután zárt ajtók mögött tartotta meg a pécsi kir. törvényszék a végtárgyalást. A végtárgyaláson a vádlott szomorú beismeréssel adta elő az esetet; elmondta, hogy férje 18 évi boldog házasságuk után megismerkedett a panaszosnővel, aki urától elvált asszony léttére kocsmát és szatócsüzletet tart. S a férj aztán elveszett a feleség és az öt gyermekből álló család részére; hiába emlegetett a nő öngyilkosságot is, csak nem tudott a szeretőjétől megválni. Tavaly december 14 ike előtt három nap nem volt már otthon s az elkeseredett feleség ekkor négy krajcárért vitriolt vett s elment az ura szeretőjéhez, azzal a szándékkal, hogy ha ura most sem hajlik a kérel

mére s nem szakít szeretőjével, azok szemé előtt mérgezi meg magát. A mikor odaért, azt a felvilágosítást kapta a boltban a cselédétől, hogy az asszony most feküdt le. Benyitott a szobába, ahol félhomály volt s a félhomályban egyszerre ott látta az urát a szeretője karjai között. Ez a látvány elvette az eszét; elfelejtette, hogy mit akar és kirántván a vitriolos üveget, annak tartalmát felindulásában az asszonyra öntötte és az üres üveget az ura arcába vágta. Es a vallomás és egyéb szomorú ténykörtülmények is arra birták a közvédlőt, hogy a vádat elejtse a vádlottal szemben; de a magánpanaszosnő vádja mellett megmaradván, az ítélőbiróság — hőszas és beható tanácskozás után — háromnapos fogházra ítélte a vádlottnőt. Az ítélet ellen a panaszosnő felebbezett; de felebbezett az elítélt javára — elítéltetése miatt — a királyi ügyész is.

§ Elhalasztott tárgyalások. Ma két végtárgyalás is volt a törvényszéken, melyek közül egyet el kellett halasztani, a másik pedig megszűnt. Özvegy Battányi Andrásné a fiát panaszolta be testisértésért, de ma megbocsájtott neki s így a törvényszék a további eljárást az ügyhen megszüntette. Bodor László és Kovács János pedig mindketten mint vádlottak álltak a kir. törvényszék előtt kölcsönös testisérték miatt. Ügyükben különféle pótlásokra lévén szükség, a végtárgyalást a bíróság elnapolta s a sádsi járásbírósgot megbizta a pótvizsgálat megejtésével.

latkozott Vitrac érzékenységeről, már alaposan megváltozott véleménye.

Jegyesének állapota komoly aggodalomra adott okot s Wanda ismerte annyira a festőt, hogy kicsiny okok nem izgatják fel ennyire.

Vitrac lelkében sötét nyomokat hagyott a báléji esemény. Szófukar, magabazárkozott lett, mintha csak súlyos csapás érte volna.

Wanda kereste az okot s tépelődése közben fészket rakott szívében a féltékenység is. Csak most jutott eszébe, hogy a festő már fél év óta sokkal hidegebben bánik vele, mint azelőtt. Ez a tapasztalat aggodalommal töltötte el, mert a feleségévé akart lenni minden áron s e tekintetben nem értette a tréfát.

Balsejtelem szállta meg, hogy a terveit összerombolja a sors keze. A festő, aki csupa életkedv, szellem volt azelőtt, most életunt, mogorva lett s ha beszélt hozzá a szerelem lágy, olvadékony hangján, alig kapott tőle választ.

Mikor megkérdezte tőle, hogy mit végezett a vizsgálóbírónál, nyersen megrótt a kíváncsiságát. Wandának az ösztöne megsugta, hogy kinos hurt érintett, azért nem is faggatta tovább kedvesét.

Álmában nem is jutott volna eszébe, hogy a bűnténynek Vitrac is részese lehet, feltéve, hogy azt a boldogtalan nőt csakugyan úgy gyilkolták meg. Hanem azzal félig-meddig tisztában volt, hogy nagyon jól ismerhette, mert különben aligha törődnek annyira az egész históriával.

Wandát nagyon nyugtalanította ez az alakatlan

alakját az esthomályban nem vehette ki, nyers hangon kérdezte, hogy mit akar.

— Háromnegyed óra előtt idejött a hugom — mondta. — Cortois asszonynál dolgozik s kalapot hozott próbára. Azért jöttem, hogy hazakisérjem.

— Azt a leányt gondolja, akinek doboz volt a karján? Ő már régen eltávozott.

— Ugyan ne mondja! — kiáltott fel haragosan. — Akkor látnom kellett volna. Én itt a közelben álltam s nem vettem le szemem a kapuról.

— Én meg újból azt mondom, hogy két percig sem volt itt benn, mert urnóm nem rendelt náluk kalapot s így nem is bocsájtotta maga elé.

Dangelas nem akart megelégedni a felelettel, de a kapusnak elfogyott a türelme s közvetlenül az orra előtt becsapta az ajtót.

Mindenben az első elhatározás a legjobb — mondta ki elvül valamelyik furfangos diplomata s ha a fiatal festő ezt a mondást követi, akkor a névjegyet a Cerberus képeire nyomja, még pedig ököllel.

Azzal tisztában volt, hogy hiába csenget, mert ugysem engedik be.

Most életében először gondolt arra, hogy hátha bolondja lett egy leánynak.

— Csakugyan elment volna, mint az a brutális ember mondotta — gondolta magában — vagy talán az akarata ellenére visszatartják? És miért tennék? Talán olyan bünbarlangba került, ahonnan a fiatal leányoknak sincsen már ki út?

Elszomorodva ment visszafelé s megfogadta, hogy többé nem bocsátkozik bele ilyenfajta kalandokba.

zét. A megtámadott ember át is adta összes nála levő pénzét, hatvan forintot, mivel aztán a rabló odább állt. A dunaszekesdi csendőrök kinyomosta a tettest Stifft Kálmán személyében, aki a rablást beismervén, át lett adva a mohácsi járásbírósnak.

— **(Leégett pajta.)** Dályok község szénaspajtája a napokban ismeretlen okból kigyuladt és le is égett. A kár 300 frtot tesz ki, ami nem térül meg, mert a községi pajta nem volt biztosítva. A főherceglaki csendőrök a nyomozást megindította a tűz keletkezésének kipuhatólása iránt, de az mindeddig nem vesetett eredményre.

— **(Megugrott tolvaj.)** Rajkov Radivoj, Jung Ádám és Nánik István rácbólyi lakosoktól a napokban különféle tárgyakat loptak el, összesen 12 forint értékben. A lopások bejelentetvén a beremendi csendőröknek, a nyomozás megindult a tolvaj kilétének felderítése iránt és sikerrel is járt, mert megállapították, hogy Szabolcsics Márk csavargó követte el a lopásokat. A gyanuba vett egyén bűnösségét különben legjobban igazolja az a körülmény, hogy a csendőrök elől megugrott. Minthogy mindeddig nem tudtak a nyomára akadni, elrendelték a körözését.

— **(Leégett birka-akol.)** Veper György, apáti lakosnak a Vanke-pusztán levő birtokán egy birka-akol a napokban ismeretlen okból kigyuladt és le is égett. A kár 300 forintot tesz ki, de minthogy ugyanennyire volt biztosítva az épület, a kár megtérül. A mohácsi csendőrök megindította a vizsgálatot a tűz keletkezését illetőleg, de az okot nem lehetett kipuhatólni.

— **(Lőcsőt lopott.)** Gondik József, beremendi lakos, Skolnik József ugyancsak ottani lakostól egy lőcsőt elloptott. A csendőrség azonban elfogta s nála az elloptott lőcsőt meg is találták. A lőcsőtolvaj nem is tagadta a lopást és ügye további eljárás végett áttétetett a bírósághoz.

— **(Új tisztiorvos.)** Budapesten megtartott tisztiorvosi vizsgálaton Harmos Árpád bányorvos tisztiorvosi képesítést nyert.

— **(Brutális férj.)** Az éjjel 12 óra tájban egy didergő, átfázott asszony állított be a rendőrséghez segítségért. Elmondta, hogy az ura kikergette a lakásukból a hideg éjszakába s most nem tud hova menni. Oka, hogy mi volt erre a brutális tette, azt az asszony el nem képzeli: mert igaz, hogy a férj iszákos és házsártos természetű volt, verte is az asszonyt, de tegnap este épen nem volt oka a veszekedésre, mert józanul is jött haza s otthon jó vacsorával várta az asszonyt. Vacsora közben tört ki belőle a harag és az asszonynak vékony háziruhájában kellett menekülnie előle, mert késsel kezében tüzte ki a lakásból. A rendőrségről astán két rendőr hazakísérte az asszonyt, a kit az ura bűnbánólag fogadott és megígérte, hogy nem bántja többet. Hogy meddig lesz hű a fogadásához, azt a jövő fogja megmutatni.

— **(Rosszul sikerült méhészkedés.)** Valami szenvedélyes méhész látogatást tett az éjjel ugy 11 óra tájban Bökér Cirill mezőszél-utcai kertjében, a hol egypár méhkaptár áll egy kis üvegház melegében.

A szenvedélyes méhész, amint látszik, egy kaptár méhet akart lábraállítani és elcsalni magával szebb tájak felé, hol nincs házörzö eb és nincs rendőrség, de ebbe a derék szándékába beletört a bicskájja. Ott volt már az üvegháznál; be is ment abba, mikor a házörzö eb észrevette és olyan ugatást vitt véghez, a kutyahangakála minden fokán végigugrálva, hogy végre is felverte csendes álmából a házigazdát. A tolvaj sem állhatta az eb virtuózus csendháborítását s félvén, hogy még ottkapják, kerekét oldott és elinalt. A gazda már csak a megbolygatott méheket találta s mást senkit nem látott, de azonnal viágos lett előtte, hogy valami hivatlan méhész járt a méhei közt. Hogy ki volt: annak felderítésén a rendőrség fáradozik.

— **(Az isten elvette az eszét.)** Kalló Béné, málomi lakosnót, a mai piacon egy asszony meg akarta lopni. Már ott kotorászott a zsebében, mikor Kalló észrevette és karon fogván, el sem eresztette addig, míg egy rendőr nem vette a pártfogásába. A póruljárt tolvaj asszonyt aztán felvezették a rendőrbiztos elé; ott azonban mit sem akart tudni a lopás megkísérléséről és mindig azt hajtogatta, hogy „az isten elvette az eszét” s nem is tudja, mit akart tenni. Az asszony különben ismeretlen Pécsen; úgy látszik, vidékre való és mert nem lehetett tőle sem a nevét, sem a lakását megtudni s minduntalan csak azt emlegette, hogy „az isten elvette az eszét” s nem bír gondolkozni, — hát egyelőre fogva tartják. Majd csak eszméletehez jön a börtönben s bevallja, hogy hívják és hová való; amikor majd még egyszer kihallgatják a meghiusult zsebelést illetőleg s át fogják tenni ügyét a bírósághoz.

— **(Elsikkasztott fogat.)** Hering Péter, magyar-egregyi lakos, tegnap reggel megbizta Till Ádám, fiatal mágoosi legényt, hogy hozzon be Pécsre fogatán utasokat. Till eleget is tett a megbizásnak; behozta az utasokat Pécsre, de a Hering Péter fogatával, melybe két sárga ló volt fogva, ma se tért vissza Magyar-Egregyre. Hering Péter ma délután bejelentette az esetet a rendőrségnél s most keresik az elsikkasztott fogatot és a legényt.

— **(Szerencsétlenségek.)** Mint bar.-monostori levelezőnk írja, e hó 10 én a keskendi erdőben egy kocsislegényt három fa, kiásás közben, agyon ütött. A szerencsétlen legénynek a karját és a koponyáját zuzta össze úgy, hogy egy pár percre rá a szerencsétlen ott az erdőben ki is szenvedett. Vigyázatlanság folytán pedig egy monostori polgár embernek törköly lerakás közben a lábát törte el a hordó.

— **(Szarvasvadászatok.)** A kaposvári uradalom erdeiben szarvasstehenekre vadásznak. Az első vadászat nem járt a kívánt eredménnyel, mert a száraz, fagyos avaron a vadászok lépéseinek zaja elriasztotta az ovatos vadat, csak egy tehén esett el, melyet egy erdővéd lőtt le, midőn az a hajtásból visszatört. Kedden ismét volt szarvasvadászat, mely alkalommal Márffy Emil két szarvasstehenet és egy szép vadmacskát lőtt.

— **(A pécsi püspöki szék betöltése)** elé mindenütt nagy figyelemmel néz-

nek, ezt mutatja, hogy nincs nap, melyen a fővárosi lapok ne cikkeznének e kérdéssről. Egy jól értesült lapban e cím alatt „Kinek mit hoz a Jézuska” következőket olvashatjuk: „A magas klerus tiszteletreméltó sorában végre a hónapok óta tartó szelid kíváncsiságnak, mely itt-ott — azt mondják — kellemetlen perceket is szerzett az oltár aláztatos szolgálóinak. Nem azért, mintha boldog emlékeztető Dulánszky Nándor püspöki székre valaki hiúságo gondolatokkal aspirált volna, de mivel

a) a természet irtózik az ürességektől,

b) s a vizek sohasem folynak visszafelé, illendő, hogy a pécsi püspökség történelmi nevezetességű diszes infulája végre megtalálja az azt érdemes főt, melyet — azt mondják, de az sem igaz, — térfogata a diszes püspöki infula viselésére jogosít. Semmi egyéb, csak ez. Mellétekintet, hivatottság, érdem stb. nem jön figyelembe az oltár szolgálóinak, kik egyenlően aláztatos és egyenlően érdemes kapásai az Ur szőlejének. Így hozza el a Jézuska Fraknoi Vilmosnak a pécsi püspökség infuláját, s hozzá — azt mondják de ez még nem bizonyos — még a bibornoki kappát is.

— **(Lőszőr és szivar.)** Egy elég csinos testállású ötös szivart mutattak ma nekünk. Le volt harapva a vége s a szivar belsejéből több száz lőszőr ütötte ki a fejét, kíváncsian tekintvén az idegenbe. A tulajdonos eleinte huzgálni kezdte a szivarból a lőszőrt, de ha egyet kivont, kettő dugta ki helyette a fejét. Mikor aztán meggyőződött arról, hogy kefégyár van a szivarban, nem bántotta tovább s a benne rejlő idegen anyagok kiaknázására részvénytársaságot alakít.

**Alkalmi vétel** túlhalmozott raktárnál fogva mindenféle tárgyak egész külön csoportban u. m. valódi ezüst és china ezüst, consoldiszek, serlegek, korsók, faldiszek, írókészletek, kenyérkosarak, tortalapok, gyertyatartók, szivar, szivarka dobozok és szipkák stb. mélyen leszállított áron, de azért a tárgyak mégis művészies kivitelben kaphatók Schönwald Imre ékszergyárosnál Pécsen Király (főutca) Hattyu épület.

**Pain expeller a horgonynyal** valódi háziszernek vált be, és több mint 27 év óta igen sok családnál állandóan alkalmaztatik. Hátfájásnál, nyilalásnál, főfájásnál, köszvénynél, rheumánál stb. a horgony pain expellerrel való bedörzsölések jótékony csillapító szernek bizonyultak be; sőt járványos betegségeknek, mint a choléránál, hányási ingernél az alsórészek bedörzsölése szintén hatékony szernek mutatkozott. Ez a kitűnő háziszern jó hatásának bizonyult az influenza eseteknél, mint kenő szer. Üvegenként 40, 70 krért és 1 frtért a legtöbb gyógyszerárban kapható; vigyázni kell azonban a jelzésre, melyen „Richter Horgony Pain Expeller-je”, vagy „Richter Horgony kenőcs” van szembetűnőleg nyomtatva, valamint a védjegyül alkalmazott horgony.

Valódi orosz és amerikai sárcipók (Galloschen) valamint **KOLUMBUS** és minden más faj **korcsolyák** bevásárlására ajánljuk **NEOSCHIL ALAJOS** gummi különlegesség és acélárak gyári raktárát Budapesten, IV. Váci-utca 27. sz.

## Törvényszék.

§ Jó szolgának bot a bére. Fanták István kőfejtő munkás — a ki különben valahonnan Árvamegyéből származott le Baranya — Szederkényen teljes hét álló esztendeig dolgozott Hirschfeld Adolf ottani kőbányájában. Jó munkásnak tudta mindenki és mégis a gazdája rosszul fizette s nem egyszer „döglött ludat” adott neki napszámja fejében. Ezért Fanták a nyáron otthagya Hirschfeldet és Kohn Mór kőbányájába ment dolgozni. Hirschfeld próbálta csendőrkkel is visszahozatni s mikor ez sem sikerült, levelet írt az új gazdájának s abban lopással gyanúsította Fantákat. Ennek a levelet megmutatta a gazdája s ekkor áthivatták Hirschfeldet, hogy bizonyítsa be a vádját. Fanták és Hirschfeld között veszekedés támadt s ez utóbbi botjával kezdte ütni Fantákat, a ki szintén nem volt rest, hanem egy vasruddal úgy helybenhagyta régi gazdáját, hogy annak sebei husz nap alatt gyógyultak meg. Ezután Hirschfeld súlyos testisértésért feljelentette Fantákat; ez pedig rágalmazásért és könnyű testisértésért panaszolta be. Ügyükben a pécsi kir. törvényszék ma tartotta meg a végtárgyalást, melynek eredménye az lett, hogy az ítélőbiróság mindkét vádlottat 8—8 napi fogházra ítélte, a mi ellen azok — természetesen felebbezték.

§ Naiv vádlott. Egy csinos fiatal leány áll a bírák előtt, azzal van vádolva, hogy ahol takarítónő volt, ellopott onnan egy pár

arany gyűrűt. Ez azonban nem bizonyul reá, hanem egyéb kisebbszertű lopások, a miért egy hónapi fogságot kap. Mikor kihirdetik előtte az ítéletet, belenyugszik s így átadják a királyi ügyészségnek.

— Nagyságos ur, szóllal meg, volna egy alázatos kérésem.

— No mi az?

— Tessék megengedni, hogy reggel héttől kilencig kijárhassak ta karitáni.

Persze nem teljesíthették ezt a jámbor kívánságát s szomoruan ballagott fel a fogházba a naiv vádlott.

§ Vitriol-dráma. Most egy éve élénk szóbeszédre adott alkalmat az egész városban, hogy egy urinó vitriollal leöntötte az urának a szeretőjét. A levitriolozott asszony súlyos testisértésért feljelentette az illető urnót, a kinek ügyében tegnap délután zárt ajtók mögött tartotta meg a pécsi kir. törvényszék a végtárgyalást. A végtárgyaláson a vádlott szomorú beismeréssel adta elő az esetet; elmondta, hogy férje 18 évi boldog házasságuk után megismerkedett a panaszosnővel, aki urától elvált asszony léttére kocsmát és szatócsüzletet tart. S a férj aztán elveszett a feleség és az öt gyermekből álló család részére; hiába emlegetett a nő öngyilkoságot is, csak nem tudott a szeretőjétől megválni. Tavaly december 14 ike előtt három nap nem volt már otthon s az elkeseredett feleség ekkor négy krajcárért vitriolt vett s elment az ura szeretőjéhez, azzal a szándékkal, hogy ha ura most sem hajlik a kérel

mére s nem szakít szeretőjével, azok szemé előtt mérgezi meg magát. A mikor odaért, azt a felvilágosítást kapta a boltban a cselédétől, hogy az asszony most fektült le. Bonyitott a szobába, ahol félhomály volt s a félhomályban egyszerrre ott látta az urát a szeretője karjai között. Ez a látvány elvette az eszét; elfelejtette, hogy mit akar és kirántván a vitriolos üveget, annak tartalmát felindulásában az asszonyra öntötte és az üres üveget az ura arcába vágta. Ez a valóság és egyéb szomorú ténykörtülmények is arra birták a közvédlőt, hogy a vádat elejtse a vádlottal szemben; de a magánpanaszosnő vádja mellett megmaradván, az ítélőbiróság — hosszas és beható tanácskozás után — háromnapos fogházra ítélte a vádlottnőt. Az ítélet ellen a panaszosnő felebbezett; de felebbezett az elítelt javára — elítéltetése miatt — a királyi ügyész is.

§ Elhalasztott tárgyalások. Ma két végtárgyalás is volt a törvényszéken, melyek közül egyet el kellett halasztani, a másik pedig megszűnt. Özvegy Battányi Andrásné a fiát panaszolta be testisértésért, de ma megbocsájtott neki s így a törvényszék a további eljárást az ügyhen megszüntette. Bodor László és Kovács János pedig mindketten mint vádlottak álltak a kir. törvényszék előtt kölcsönös testisérték miatt. Ügyükben különféle pótlásokra lévén szükség, a végtárgyalást a bíróság elnapolta s a sádsi járásbírósgot megbizta a pótvizsgálat megejtésével.

latkozott Vitrac érzékenységéről, már alaposan megváltozott véleménye.

Jegyesének állapota komoly aggodalomra adott okot s Wanda ismerte annyira a festőt, hogy kicsiny okok nem izgatják fel ennyire.

Vitrac lelkében sötét nyomokat hagyott a báléji esemény. Szófukar, magabazárkozott lett, mintha csak súlyos csapás érte volna.

Wanda kereste az okot s tépelődése közben fészket rakott szívében a féltékenység is. Csak most jutott eszébe, hogy a festő már félév óta sokkal hidegebben bánik vele, mint azelőtt. Ez a tapasztalat aggodalommal töltötte el, mert a feleségévé akart lenni minden áron s e tekintetben nem értette a tréfát.

Balsejtelem szállta meg, hogy a terveit összerombolja a sors keze. A festő, aki csupa életkedv, szellem volt azelőtt, most életunt, mogorva lett s ha beszélt hozzá a szerelem lágy, olvadékony hangján, alig kapott tőle választ.

Mikor megkérdezte tőle, hogy mit végezett a vizsgálgóbirónál, nyersen megróttá a kíváncsiságát. Wandának az ösztöne megsugta, hogy kinos hurt érintett, azért nem is faggatta tovább kedvesét.

Álmában nem is jutott volna eszébe, hogy a bűnténynek Vitrac is részese lehet, feltéve, hogy azt a boldogtalan nőt csakugyan úgy gyilkolták meg. Hanem azzal félig-meddig tisztában volt, hogy nagyon jól ismerhette, mert különben aligha törődnek annyira az egész históriával.

Wandát nagyon nyugtalanította ez az alakatlan

alakját az esthomályban nem vehette ki, nyers hangon kérdezte, hogy mit akar.

— Háromnegyed óra előtt idejött a hugom — mondta. — Cortois asszonynál dolgozik s kalapot hozott próbára. Azért jöttem, hogy hazakisérjem.

— Azt a leányt gondolja, akinek doboz volt a karján? Ó már régen eltávozott.

— Ugyan ne mondja! — kiáltott fel haragosan. — Akkor látnom kellett volna. Én itt a közelben álltam s nem vettem le szemem a kapuról.

— Én meg újból azt mondom, hogy két percig sem volt itt benn, mert urnóm nem rendelt náluk kalapot s így nem is bocsájtotta maga elé.

Dangelas nem akart megelégedni a felelettel, de a kapusnak elfogyott a türelme s közvetlenül az orra előtt becsapta az ajtót.

Mindenben az első elhatározás a legjobb — mondta ki elvül valamelyik furfangos diplomata s ha a fiatal festő ezt a mondást követi, akkor a névjegyét a Cerberus képre nyomja, még pedig ököllel.

Azzal tisztában volt, hogy hiába csenget, mert ugysem engedik be.

Most életében először gondolt arra, hogy hátha bolondja lett egy leánynak.

— Csakugyan elment volna, mint az a brutális ember mondotta — gondolta magában — vagy talán az akarata ellenére visszatartják? És miért tennék? Talán olyan bünbarlangba került, ahonnan a fiatal leányoknak sincsen már ki út?

Elszomorodva ment visszafelé s megfogadta, hogy többé nem bocsátkozik bele ilyenfajta kalandokba.

## Országgyűlés.

— A képviselőház ülése december hó 12-én. (A „Pécsi Figyelő” eredeti távirata.) M a r s o v s a k y Endre benyújtotta a néppárt felirati javaslatát s folytonos ellenmondás közt kijelentette, hogy a párt hiva a 67-es alapnak (Egy hang szélsőbalról: Gratulálunk! Derűtlenség.) és a revízió mel lett békét akarnak. (Zajos derűtlenség.) A vallás- és fajban nem tessnek különbséget. (Derűtlenség.) A magyar hasa szupremáciáját mindenek fölött óhajtják, de a nemzetiségeknek is megadják a magukét.

A p p o n y i Albert gróf óriási hatással fejtegette a választási visszaéléseket. A törvény iránti tisztelet — ugymond — kipusztul. a kormányt, hatóságokat senki se tiszteli, csak fél tőlük. Reményti, hogy elkövetkesik a bukása. A populus Werbőc्यानusból populus Bánffyánuszt csináltak. Idézi Taticus szavait: Hányan vannak, kik a régi alkotmányosságot látták? Nekik kötelességük a nemzetet ébren tartani.

M o l n á r János a néppárt törekvéseit magyarásta folytonos zajban s felsorolta a választási elnökök visszaéléseit.

E m m e r Kornél védelmébe vette a kuria igazságosságát a felszólamlásoknál.

M a k k f a l v a y Géza Apponyi javaslatát pártolta.

## TÁVIRATOK.

— **Jókai-lakoma.** (A „Pécsi Figyelő” eredeti távirata.) A Pósa-asztal tegnap Jókai tiszteletére lakomát rendezett a Drechsler-féle vendéglőben abból az alkalomból, hogy a koszorus író végleg szakított a politikával. Pósa Lajos felköszöntötte Jókait, hogy a politikától visszalépett az irodalomhoz. A Pósa-asztalnak egyetlen alapszabálya: Tiszteld és szeresd apádat, Jókai Mórt. (Percekig tartó taps.) Elmondta ezután Jókaihoz írt remek költeményét, mely leirhatatlan hatást keltett, különösen ama pontja: „egy babérlevél koszorudból többet ér, mint a feledelmi koronának minden gyöngye.” Jókai szikrázó humorral emlékezett meg a régi világról. Sipulusz felolvasta viharos derűtlenségben a Pósa-asztal történetét. Jókai éjfélig ott volt és énekelt Banda Marci muzsikája mellett.

## Szerkesztői üzenet.

**G. R. Szigetvár.** Azt a másik lapban megjelent humoros dolgot komolyan nem vettük, ennél fogva annak komoly cáfolatát le sem adhattuk.

**dr. W. A. Helyben.** Beküldött közleményét későn vettük, így tehát csak jövő számunkban kerithetünk neki helyet.

Laptulajdonos Felelős szerkesztő  
SZAUTTER GUSZTÁV PLEININGER FERENC  
TAIZS JÓZSEF  
kiadó.

## Gabona-árak.

Hivatalosan feljegyeztek Pécs szab. kir. város 1896. évi december 12. napján tartott hetivásárán.

Az árak métermázsánként számlítatnak.

Buza új 6.80—7.10; kétszeres új 5.70—5.90; rozs új 5.50—5.60; árpa őszi 3.50—3.60; tavaszi —; zab tavaszi 5.—5.20; búkköny —; kukorica új 3.30—3.40; kukorica ó —; szén 1.50—1.70; szalma —80. l. —

Kisvártai erős, mintegy 450 gabona-kocsi volt a piacon.

## Leggyorsabb segély

székrekedés, étvágytalanság és az ebből eredő bajok ellen a Zenke Zoltán

## „BARÁT ITAL”

növényeszer gyomor likőr készítménye, használati könyvvel együtt

egy üveg ára 40 és 80 kr.

Kapható Pécsen: **Eiser János** urnái és minden nagyobb fűszerüzletben, valamint a készítőnél utánvéttel mellett

**H.-M.-Vásárhelyen.**

A nagyméltóságú m. kir. és oszt. cs. kir. kereskedelmi miniszter urak által törv. védve.

**Zenke Zoltán.**

Elhatározta azt is, hogy Vitracnak egy szót sem szól az egész históriáról, dacára, hogy bizonyosan nagyon érdekelné a Morgue-ban lejátszódott jelenet.

Takarékpersely ur persze nem sejtette, hogy Cavarocnak és Jonvillenek is sok olyan mondanivalója lesz, amik az ő kalandjával összefüggnek, de talán nyomra is fognak vezetni.

Sajnálta, hogy nem tudja ezeknek az embereknek a nevét, mert a kis divatárusleány csak annyit tudott mondani, hogy egy grófné rendelte meg a kalapot. Nem bizott abban sem, hogy felismerné, mert csak egy pillanatra láthatta az arcát, mikor a hintója elrobogott mellette. Neki is feltűnt azért a hasonlatosság közte s a Morgue-ban közszemlére tett fej között, de ő mint festő, a legjobban tudta, hogy ilyenfajta tévedés nagyon könnyen megesik.

Dangelas sietve távozott ebből a félelmetes utcából, mert már sötét éjszaka volt s az egymástól nagy távolnyira felállított gázlámpák alig világítottak fél lépésnyire is.

Elővigyázatból az utca közepén ment s csak most vette észre, hogy valaki a fal mellett lapulva eloson mellette, olyan formája volt, mint akit a kerítés mögött látott kémkedni.

Mikor a propellerre szállt, újból mellette látta, de nagy csodálkozására most azt az urat ismerte fel benne, aki már előbb is feltűnt neki is, Augustenek is gyanus viselkedésével.

Most már kétségtelennek tartotta Dangelas, hogy egy kémmel van dolga, de nem sokat törődött vele. Egyenesen a masamódüzletbe akart menni, hogy Au-

guszte felől tudakozódják, de mikor odaért, már zárva volt a bolt.

Bizonyosan hazament már a kis divatárusleány — gondolta magában a festő.

A Vitrac műtermében lefolyt izgalmas bálj óta semmi nevezetes dolog sem adta elő magát. Szürke, egyforma napok gyülemlettek egymásra. A legrosszabbul még Julien Jonville járt, aki a baleset miatt jó ideig nem hagyhatta el az ágyat s azután is csak mankón járhatott.

Cavaroc folytatta a régi életmódját. Szorgalmasan eljárt a hadiiskolába, a szabadidejét pedig barátai között osztotta föl. Wandát azóta nem látta viszont s Borodino grófról sem hallott semmit, dacára, hogy Jonville nagyon szeretett volna valamit hallani az orosz gróf káprázatosan szép unokahugáról. Meg volt ugyanis arról győződve, hogy sajnálatos tévedés volt az a hit, hogy a gróf meggyilkolta a nejét.

Dangelas tovább is vigan élt barátai között. Vitrac azonban még fal közé sárkózott s s még kedvenc tanítványát sem bocsájtotta maga elé. Csak Wandával tett kivételt, aki már a híres festő jegyesének tekintette magát.

Hosszu pihenés után végre mégis munkához látott a mester, mert sietni kellett a tárlatra készülő festményével és nem akart az idén sem elmaradni Vitrac a művészek versenyéről.

Wanda egész otthonosan érezte magát a műteremben, akárcsak már a felesége lenne Vitracnak.

Az elmúlt eseményekről beszéltek. Wandának azóta, hogy Cavaroc és Jonville előtt olyan gunyosan nyi-



## Kitünő Angol TEA-RUM

James Walters & Comp. londoni cégtől,  
továbbá: valódi ó

### Slavon-Szilvorium

eredeti palaczkokban 1 frt 20 kr.

NICK A. K.-nál Pécsen,

király-utca 2. sz. és Bazár udvar.

## Kukoricza-morzsolók

kéz- és erőhajtásra, egyszerű és kettős szerkezettel, szelelővel és szelelő nélkül.



Gabona-rosták,

Konkolyozók

(trieurók);

kézi kezelésre való

Széna- és szal-

masajtók

fekvően vagy kocsira szerelve.

Takarmány-füllesztők,

Szállítható takarékkészítők-üstök

takarmány stb. részére,

zománcz bevonattal vagy anélkül, szál-

litókészülékkel vagy anélkül.

Szeceksavágók,

Répa- és burgonyavágók,

Darálók

„Agricola“ sor-vetőgépek (oltóke-

rék szerkezettel)

mindennemű vetemény számára, váltó-

kerekek nélkül.

Egy-, két-, és több vasu ekék

ótállás mellett elismert legjobb szerke-

zettel készülnek

Mayfarth Ph. és Társa

cs. és kir. kiz. szab.



gazdasági gépgyárában

BÉCS, II/I, Taborstrasse 76.

Árjegyzékek ingyen. — Képviselek fel-

vétetnek.

## A NAGY KRACH!



A newyorki és londoni nagy ezüst-krach nem kímélte az európai száraz- földet sem, ennek folytán egy nagy ezüst-gyár kény-szerítve látta magát, hogy óriási készletét, a munkadíj csekély részének felszámítása mellett, piacra dobja.

Ez óriási készlet elárúsításával én vagyok megbizva, így azon helyzetben vagyok, hogy bárkinek 6 forint 60 kr-ért az alábbi tárgyakat küldhetem:

- 6 drb. legfinomabb asztali kés, valódi angol pengével,
- 6 „ amerikai patent-ezüst villa, egy darabból,
- 6 „ amerikai patent-ezüst evőkanál,
- 12 „ amerikai patent-ezüst kávékanál,
- 1 „ amerikai patent-ezüst levesmerő kanál,
- 1 „ amerikai patent-ezüst tejmerő-kanál,
- 2 „ amerikai patent-ezüst tejjás-sorleg,
- 6 „ angol Victoria alsó-tálca,
- 2 „ hatást keltő asztali csillár,
- 1 „ tea-asztal,
- 1 „ legfinomabb csukor-hintő,

44 drb. összesen csak 6 forint 60 krajcsár.

Mind e 44 darab korábban 40 forintot ért, most pedig minimális áron 6 forint 60 kr.-ért kapható. Az amerikai patent-ezüst tiszta fehér fém, mely ezüst-színét 25 évig megtartja, a miért kezeseséget vállalok. Hogy ez a hirdetés

### nem szédeltetés,

annak bizonyosságául azeunel nyilvánosan kötelezem magamat, hogy bárkitől a meg nem felelő árut visszaveszem, s a beküldött összege: visszaküldöm. Ne mulassza el tehát senki a kedvező alkalmat, hogy magának egy pompás készletet szerezzen, a mely kiválóan alkalmas, mint

**pompás karácsonyi és újvévi ajándék,**  
alkalmi ajándék menyegzői s ugy is mint háztartási cikk minden jobb háztartás számára.

KAPHATÓ CSAKIS:

## A. HIRSCHBERG

az egyesült amerikai patent-ezüst gyárak főügynökségénél

Wien, II., Rembrandtstrasse 19. Telefonszám 7114.

Szétküldés a vidékre utánvétellel, vagy az összeg előre beküldése mellett. Hosszaváló tisztító por 10 kr. Csak az itt látható védjegy (hygienikus fém) biztosít a valódiságról.

Kivonat az elismerő iratokból:

Az evőeszköz küldeményét megkaptam és azzal igen megvagyok elégedve, kérem még egy olyan 44 darabból álló amerikai patent-ezüst garnitúrát utánvétellel küldeni.

Bozovics, Krassó-Szörénymegye, 1896. 7/18.

Keresztes Sándor, főszolgabíró.

Pilis (Pestmegye) 1896., aug. 24-én.

Tekintetes ur!

A küldött garnitúrával igen megvagyok elégedve. Kérem a sógornóm Nyáry báróné sz. Somogyi és sz. Szántóra három hasonló garnitúrát küldeni.



**Hirdetések jutányos áron a ki-  
adóhivatalunkban vétetnek fel.**



## ZSOLNAY IMRE

butorraktára és műhelye

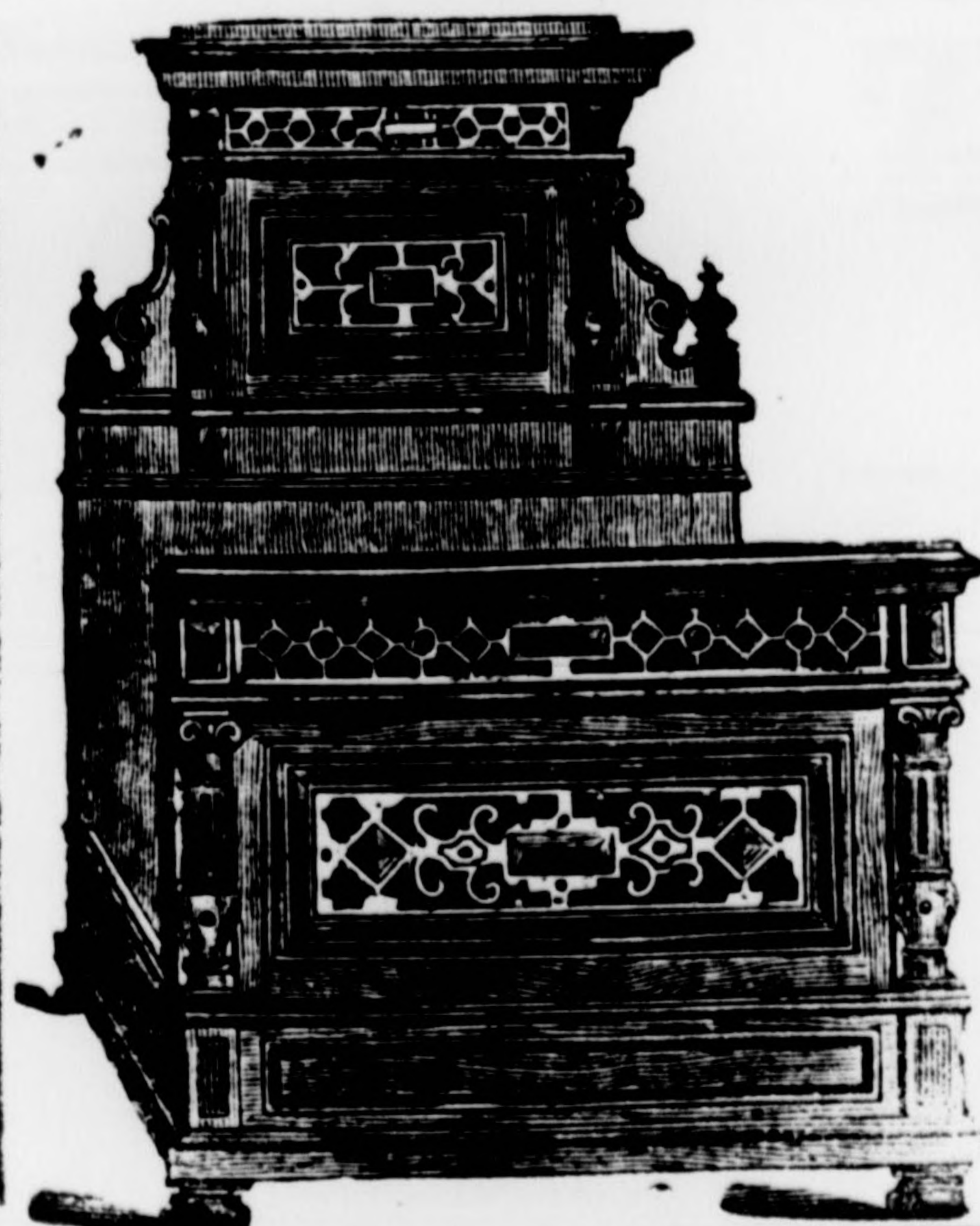
(tetemesen nagyobbítva)

Pécsen, Ferenciek-utca 11. sz.

Nagy választékban teljes és stilszerűen berendezett alvó-, dísz- és ebédlő szobák mindennemű fa-, vas- és kárpitozott butorok, képek, tükrök, függönyök, függönytartók és Thonet-székek szabott gyári áruk mellett.

Abban a helyzetben vagyok, hogy butorvásárlások nálam is oly jutányosan eszközölhetők, mint Budapesten, vagy Bécsben.

(A pécsi edénygyár-raktár ugyanott.)



18171. sz.  
tkv. 1896.

## Árverési hirdetmény.

A pécsi kir. törvényszék, mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Frankenthaler Adolf devecseri lakos végrehajtatónak Bíró János, magyar-peterdi lakos végrehajtatást szenvedő ellen 41 frt 50 kr. tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtatási ügyében, a pécsi kir. törvényszék és a pécsi kir. járásbíróság területén levő, Magyar-Peterd község határában fekvő, a magyar-peterdi 21. sz. tjkvben felvett I. 22. és 125. sz. sz. kertekre végreh. tör. 156. §-a értelmében egészen 117. frt. a 23. sz. tjkvben felvett 46. sz. sz. 17. sz. ház, udvar és kertre és 24. sz. sz. kertre 543 frt a † 1658. sz. pinczére 24 frt és a † 1703. sz. sz. szőlőre és pinczére 54 frt becsárban mint kikiáltási árban az árverést elrendelte a hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1896. évi decz. hó 28. n. d. e. 9 ó. M.-Perd községben a bírói lakáson megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át, vagyis 11 frt 70 krt., 54 frt 30 krt., 2 frt 70 krt. és 7 frt 40 krt. készpénzben, vagy az 1881. évi nov. hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügymin. rendelet 8. §-ban kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. évi 60. t. cz. 170. §. értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt át-  
szolgáltatni.

Kelt Pécssett, a kir. törvényszék telek. könyvi osztályánál 1896. évi szeptember hó 30-ik napján.

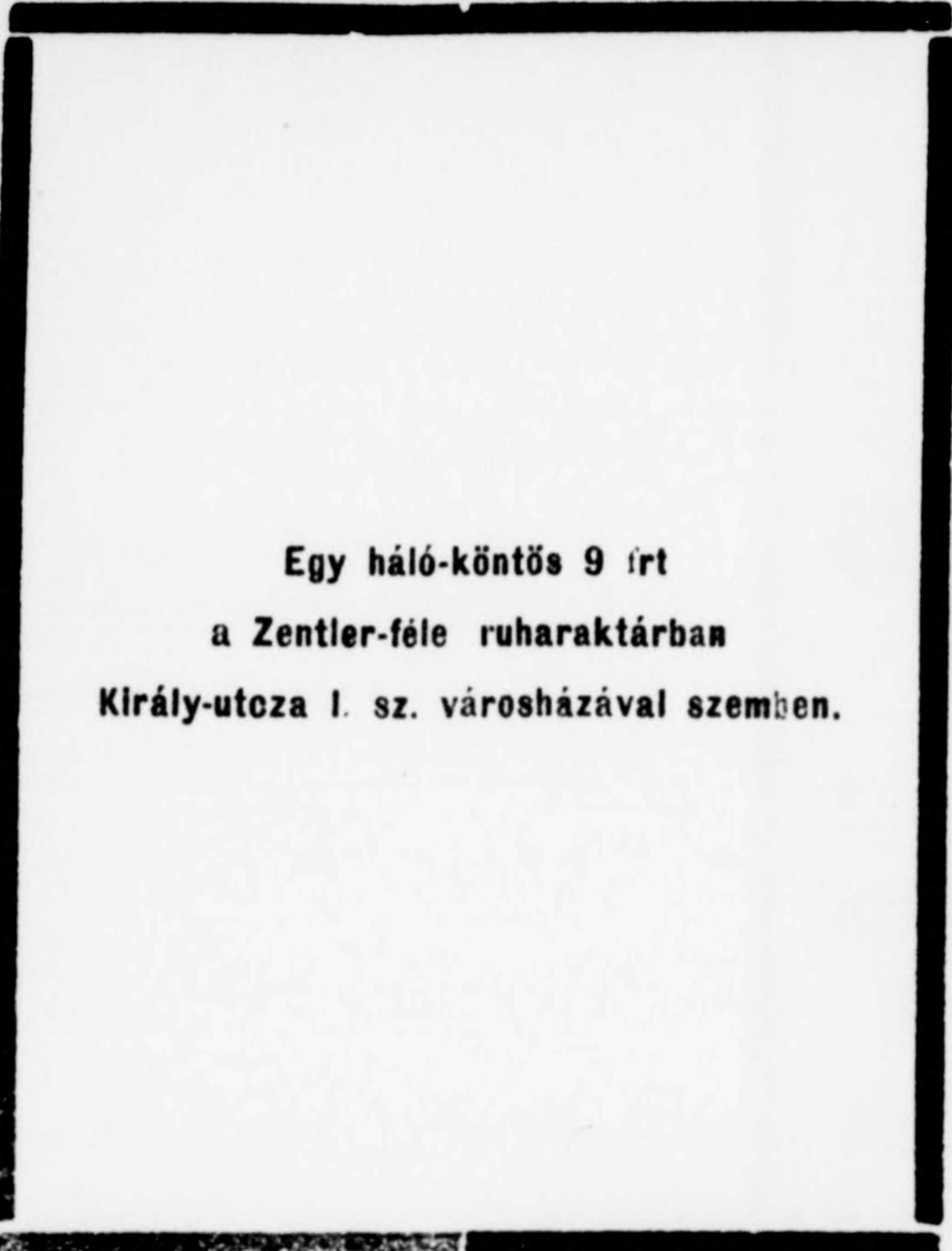
**Bogyay Pongrác**  
kir. törvényszéki bíró.

## Eladó ház és vendéglő.

PÉCSETT, Ráczvároson a

### Fehér hollóhoz címzett vendéglő

(látogatott kirándulási hely) összes berendezéssel és borral együtt eladó. Bővebbet az ott lakó tulajdonosnál.



Egy háló-köntös 9 frt

a Zentler-féle ruharaktárban

Király-utca I. sz. városházával szemben.



## Weiss Jakab

fogorvos

fogorvosi és fogtechnikai műterme

Jókai (Kis-tér 7. sz. I. emelet.)

foghuzás kéjgázzal, fogtömések (plombirozás) rágáshoz teljesen alkalmas műfogak készítése.

Foghuzás szegényeknek ingyen.



## Egy udvari lakás

Pécssett, Anna u. 1. számú házban,

mely áll:

3. szoba, konyha, pince és padlásból, akár évi akár havi bérletben esetleg butorozva is, minden órában kiadó.

Bővebbet ugyanott a tulajdonosnál.

## SIPTÁR LAJOS

pécsi kölcsonös segélyző egyleti pénztárnok  
amerikai szőlőtelepein Pécssett (lakik Nagy-Flórián-utca 16. sz.)

1896. őszén a következő tökéletesen beérett, az alábbi bizonyítvány tanúsága szerint teljesen fajtiszta

### amerikai vesszők

kerülnek eladásra:

#### Gyökeres vesszők:

kitűnően meggyökeresedett és szép hajtásokkal:

		ez renkint	
500.000 drb.	Rupestris Monticola I. oszt.	45 frt	II. oszt. 30 frt
50.000 "	" Metalica "	45 "	" " 30 "
200.000 "	" Solonis "	35 "	" " 25 "
250.000 "	" Riparia selecta (vál. faj) "	75% portalis	20 "
50.000 "	" Rupestris " "	" "	20 "

#### Sima vesszők 50 cm. hosszúak:

100.000 drb.	Rupestris Aramon		
	Ganzin 1. szám I. oszt.	35 frt.	II. oszt. 20 frt.
500.000 "	" Rupestris Monticola "	28 "	" " 16 "
25.000 "	" Metalica "	20 "	" " 16 "

a megrendelésnél 25% előleg küldendő be s a vételár az átvétel alkalmával egyenlítő ki.

Vidékre osomagolás és szállítási díj önköltségen számítatik.

És végül, mikor még a tökéletes fajtisztaságért teljes kezeséget vállalok, bátor vagyok a t. rendelők figyelmét az alábbi bizonyítványra felhívni.

**Magy. kir. szőlészeti és borászati felügyelő Pécssett.**

344/1895. szám.

#### Bizonyítvány.

Mely szerint bizonyítom, hogy Siptár Lajos pécsi lakos, szőlőbirtokos, amerikai szőlőve-sző termelő telepei magas, száraz és köves hegyen fekszenek, miért a róluk lekerülő amerikai vesszők nem túlvastagok, de annál fásabbak, vékony belűek, sűrű izületűek s tökéletesen megérik s így könnyen és biztosan gyökeresedők, Továbbá bizonyítatik, hogy amerikai szőlőfajai, mint a Vitis Solonis, Rupestris, Monticola, Rupestris Metalica stb. teljes fajtisztán vannak telepítve. Pécssett, 1896. augusztus hó 15-én.

**Gábor József** s. k. kir. szőlészeti felügyelő.

#### Nagyobb megrendeléseknél árkedvezmény.

Kéretik a megrendelést még az ősz folyamán teljesíteni, miután akkor még a készlet nagyobb s így a kiválasztás is könnyebb.

➡ Az I. osztályú vesszők 5-10-12 mm. vastagságúak és azonnali ojtásra, a II. osztályúak pedig kiültetésre alkalmasak. ➡